



**SUPERIOR COURT OF CALIFORNIA
COUNTY OF ORANGE
SELF-HELP CENTER
www.occourts.org**

**COMO ESTABLECER LA RELACION DE PADRE Y/O
OBTENER ORDENES DE CUSTODIA / VISITACION
(PADRES NO CASADOS)**

Descripcion:

Este taller es para padres interesados en iniciar un caso de paternidad, parentela, custodia, visitacion o manutencion de los hijos. Este taller lo educara a usted sobre las leyes y procedimientos que le afectaran a su caso y tambien lo ayudara a preparar todo el papeleo necesario para empesar su caso.

Cuando Y Donde:

Lamoreaux Justice Center
Self-Help Center, Primer Piso, Cuarto C101
341 The City Drive
Orange, CA 92868

North Justice Center
Self-Help Center, Tercer Piso, Cuarto 360
1275 N. Berkeley Ave.
Fullerton, CA 92832

Lunes: A las **12:30 p.m.**, excepto los días festivos
Registro de clase cierra a las 12:45 p.m.

Lunes: A las **8:00 a.m.**, excepto los días festivos
Registro de clase cierra a las 8:00 a.m.

Esta taller puede durar hasta 4 horas.

***Por favor llegue a tiempo, que los asientos son limitados.** Solo se admitiran las primeras diez (10) personas.

Que Debo de Traer:

- Este “Paquete de Registro” **LLENO**.
- Numeros de casos sobre manutencion de hijos y violencia domestica (si es applicable)
- Pluma negra.

*** El presentador no dara asesoramiento juridico ***



PAQUETE DE REGISTRO

COMO ESTABLECER LA RELACION DE PADRE Y/O OBTENER
ORDENES DE CUSTODIA/ VISITACION
(PADRES NO CASADOS)

INFORMACION INICIAL ACERCA DE USTED Y DEL OTRO PADRE

Su nombre

Primer Nombre

Segundo Nombre

Apellido

Nombre del otro Padre

Primer Nombre

Segundo Nombre

Apellido

Su dirección actual: _____

Un número de teléfono donde el personal del Centro de Auto-Ayuda se puede comunicar con usted _____.

Dirección actual del otro padre: _____

Numero del teléfono del otro padre _____.

Ha estado usted envuelto en otras acciones en esta corte?

Divorcio [] No [] Yes (# del caso y Condado _____)

Violencia Domestica [] No [] Yes (# del caso y Condado _____)

Corte Juvenil [] No [] Yes (# del caso y Condado _____)

Manutención Infantil [] No [] Yes (# del caso y Condado _____)

Otro [] No [] Yes (# del caso y Condado _____)

INFORMACION INICIAL ACERCA DE SUS HIJOS CON OTRO PADRE

Cuantos hijos menores de edad sujetos a este proceso? _____

Siempre han vivido juntos los hijos [] Si [] No

Si no, utilice la sección *Direcciones de Otros Hijos* de abajo para mostrar que su otro hijo(s) han vivido.

Inserte abajo la información requerida. La información sobre la residencia se debe dar para los últimos CINCO años.

Primer Hijo

Nombre del hijo			Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento	Sexo
Periodo de residencia		Dirección		Persona con la que vivió el niño (<i>nombre y dirección actual complete</i>)	Relación
	a	ahora			
	a				
	a				
	a				
	a				

Segundo Hijo

Nombre del Hijo	Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento	Sexo
-----------------	---------------------	---------------------	------

Tercer Hijo

Nombre del Hijo	Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento	Sexo
-----------------	---------------------	---------------------	------

Cuarto hijo

Nombre del Hijo	Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento	Sexo
-----------------	---------------------	---------------------	------

Direcciones de Otros Hijos

Nombre del Hijo			Lugar de nacimiento	Fecha de nacimiento	Sexo
Periodo de residencia		Dirección		Persona con la que vivió el niño (<i>nombre y dirección actual complete</i>)	Relación
	a				
	a				
	a				
	a				
	a				

INFORMACION INICIAL ACERCA DE SUS GASTOS

Las personas siguientes viven conmigo:

Nombre	Edad	Como está relacionado/a con Usted?	Ingreso, mensual (En bruto)	Paga algunos gastos del hogar
				<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No
				<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No
				<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No
				<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No
				<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No

Promedio de gastos mensuales Estimación de gastos Gastos actuales Gastos propuestos

- | | | | |
|--|----------|---|----------|
| a. Mi casa
<input type="checkbox"/> Renta o <input type="checkbox"/> hipoteca | \$ _____ | h. Lavandería y tintorería | \$ _____ |
| b. Gastos médicos no pagados por seguro médico | \$ _____ | i. Ropa | \$ _____ |
| c. Cuidado de niño(s) | \$ _____ | j. Educación | \$ _____ |
| d. Comida en casa y provisiones | \$ _____ | k. Entretenimiento, regalos y vacaciones | \$ _____ |
| e. Comida fuera de casa | \$ _____ | l. Gastos de auto transporte (seguro, gas, reparaciones, autobús) | \$ _____ |
| f. Servicios (luz, agua, gas, basura) | \$ _____ | m. Seguranza (vida, accidente, etc.; No incluya seguro de auto, casa, o médico) | \$ _____ |
| g. Teléfono/celular/correo electrónico | \$ _____ | n. Ahorros y inversiones | \$ _____ |
| | | o. Contribuciones caritativas | \$ _____ |

Pagos a plazos y. deudas no incluidos arriba (tarjetas del crédito, préstamos, etc.)

Pagado a	Para (pago de carro, etc....)	Pago mensual	Balance que debe	Ultima vez que pago (mes/año)
		\$ _____	\$ _____	
		\$ _____	\$ _____	
		\$ _____	\$ _____	
		\$ _____	\$ _____	
		\$ _____	\$ _____	
Total de los pagos mensuales:		\$ _____		

INFORMACION INICIAL ACERCA DE SU EMPLEO / TRABAJO

Empleo / Trabajo:

(Complete la información abajo sobre su trabajo actual, o si usted está desempleado, su trabajo más reciente)

- a. Nombre del empleador:
- b. Dirección del empleador:
- c. Numero de teléfono del empleador:
- d. Su ocupación:
- e. Fecha del comienzo de trabajo:
- f. Si esta desempleado, fecha que dejo de trabajar:
- g. Trabajo _____ horas por semana.
- h. Me pagan \$ _____ por mes por semana por hora (c cantidad en bruto antes de las deducciones de impuestos.)

*Si tiene más de un empleador, añada una hoja de papel de 8 ½ por 11 pulgadas y escriba la información de arriba para cada empleador.

DEFINICIONES LEGALES

Las siguientes definiciones legales se han proveído para asistirlo en el conocimiento de términos legales y para que le ayuden cuando tome su decisión.

I. Custodia y Visita de los Hijos

Padre Custodial [custodial parent] El padre que tiene el cuidado principal, custodia y control de los hijos.

Mediación de Custodia [custody mediation] Una reunión con una tercera parte neutral capacitada especialmente para ayudar a los padres a que se pongan de acuerdo en un plan de crianza para sus hijos. Para obtener más información sobre la mediación de custodia

Plan de Crianza [parenting plan] Un acuerdo detallado de custodia y visitación que describe cuándo estará el hijo con cada uno de los padres y cómo se tomarán las decisiones. El plan de crianza puede ser creado por los padres, por medio de sesiones de mediación, con la ayuda de abogados, o por un juez después de un juicio o una audiencia.

Visitación [visitation] Un plan que indica cuándo los padres pasarán tiempo con sus hijos. Llamado también “plan de tiempo compartido”.

Visitación Supervisada [supervised visitation] Visitación entre un padre y su hijo que ocurre en presencia de otro adulto especificado. La corte puede ordenar visitación supervisada cuando se produjo violencia en el hogar, maltrato de un hijo o amenaza de llevarse a un hijo fuera del estado. Para obtener más información sobre la visitación supervisada,

Custodia de los hijos [child custody] Los derechos y las responsabilidades de los padres por su(s) hijo(s).

Custodia Conjunta [joint custody] Una orden de la corte que otorga a ambos padres la custodia legal y física de su hijo.

Custodia Física [physical custody] Dónde viven los hijos, quién los cuida y cuánto tiempo pasan con cada padre. Existen dos tipos de acuerdos de custodia física: custodia física [primaria o exclusiva](#) y custodia física [conjunta o compartida](#).

Custodia Física Exclusiva [sole physical custody] Una orden de la corte que da a uno de los padres la custodia física y los derechos y responsabilidades sobre su hijo.

Custodia Física Conjunta [joint physical custody] Una orden de la corte que dice que el hijo debe vivir aproximadamente la misma cantidad de tiempo con ambos padres.

Custodia Física Primaria [primary physical custody] Una orden de la corte que dice que el hijo debe vivir con un padre más que con el otro padre.

Custodia Legal [legal custody] El derecho y responsabilidad de un padre para tomar decisiones por su hijo en materia de salud, educación y bienestar. Existen dos tipos de órdenes de custodia legal.

Custodia Legal Conjunta [joint legal custody] Una orden de la corte que permite a uno o ambos padres tomar las decisiones importantes sobre la salud, educación y bienestar de su hijo.

Custodia Legal Exclusiva [sole legal custody]: Una orden de la corte que da a uno de los padres la autoridad legal para tomar las decisiones importantes que afectan a su hijo, como su atención de la salud, educación y religión.

II. Manutención

Orden de Manutención [support order] Una orden de la corte para la manutención de un hijo o cónyuge. Una orden de manutención puede incluir manutención monetaria, atención de la salud, pago de deudas o devolución de los gastos de la corte y honorarios de abogados, intereses y multas; y otros tipos de manutención.

a. **Manutención del Cónyuge [spousal support]** Manutención ordenada por la corte de un cónyuge o ex-cónyuge; también llamada "pensión alimenticia" o "sustento".

b. **Manutención de los Hijos [child support]** Dinero pagado por un padre para ayudar a mantener a uno o más hijos.

III. Misceláneo

Declaración [declaration] Una afirmación jurada y por escrito que se usa como prueba en la corte. La declaración respalda o establece un hecho. La persona que hace la declaración certifica o declara bajo pena de perjurio que la declaración es verdadera y correcta. La persona que hace la declaración se llama el "declarante". El declarante tiene que firmar y fechar la declaración. La declaración también tiene que decir dónde fue firmada o que fue hecha bajo las leyes del Estado de California.

Comisionado [commissioner] Una persona elegida por la corte que tiene el poder de escuchar y tomar decisiones en ciertos tipos de asuntos legales.